

في مسائل العلم عند المسلمين
يلقت نظرنا الشيخ دائما
الى أن دراسة النصوص وحدها لا
تكفي لأن جزء هام من
الدراسة يحدث من القلب للقلب

ولكن في المجتمعات الغربية
نوع من العقلانية
لا يهتمون أن التعامل
النظري كافي

العلماء اكتشفوا أربعين ألف
خلية في القلب
والتي تجتمع لتعمل كعقل
في داخل القلب

أَفَلَمْ يَسِيرُوا فِي الْأَرْضِ فَتَكُونَ لَهُمْ
قُلُوبٌ يَعْقِلُونَ بِهَا
أَوْ آذَانٌ يَسْمَعُونَ بِهَا
فَإِنَّهَا لَا تَعْمَى الْأَبْصَارَ
وَلَكِن تَعْمَى الْقُلُوبَ
الَّتِي فِي الصُّدُورِ

الأمم الغزالي كتب في باب عجائب
من كتاب إحياء علوم الدين القلب
أن القلب لطيفة ربانية لها
تعلق بالقلب الجسماني
و تلك اللطيفة هي
حقيقة الإنسان

ويلامس ذلك السؤال الذي
سأله الرسول ص
ورد الله عليه بقوله

و يسألونك عن الروح قل الروح
من أمر ربي وما أوتيتم من
العلم إلا قليلا

هنا يعمل بالنصيحة القائلة
استمع لقلبك!

وتذكر اليوم

يوم لا ينفع
مال ولا بنون
إلا من أتى الله بقلب سليم

fi masā'il al-'ilm 'inda l-muslimīn
yalfitu nazāranā ash-shuyūkhū dā'imā
ilā anna dirāsata n-nuṣūṣi waḥdahā lā
takfi la'ann juz'an hāmman mina d-
dirāsa yaḥduthu mina l-qalbi li l-qalb

wa lākin fi l-mujtama'āti l-gharbiyya
naw'un mina l-'aqlāniyya
la'annahum ya'tabirūn anna t-ta'āmula
n-nazarī kāfi

al-'ulamā' iktashafū arba'īna alfa
khaliyytin fi l-qalb
wa l-latī tajtami'u li ta'mala ka 'aqlin fi
dākhili l-qalb

„afalam yasīrū fi l-arḍi fa takūna lahum
qulūbun ya'qilūna biha
aw ādhānun yasma'ūna biha,
fa-innaha lā ta'ma l-abṣār
wa lākin ta'mā l-qulūbu
l-latī fi ṣ-ṣudūr., (22:46)

al-imām al-ghazālī kataba fī bāb 'ajā'ib
al-qalba min kitābi iḥyā' 'ulūmu d-dīn:
„anna l-qalba laṭīfatun rabbāniyya lahā
ta'alluq bi l-qalbi l-jusmāni,
— wa tilka l-laṭīfatu hiya
ḥaqīqatu l-insān“

wa yulāmis dhālika s-su'ālī l-ladhī
su'ilahu r-rasūl ﷺ wa radda l-llāhu
'alayhi bi qawlih:

„wa yas'alūnaka 'ani r-rūḥi, quli r-rūḥu
min amri rabbī, wa mā 'ūtītum mina
l-'ilmi illā qalīlā“ (17:85)

hunā yu'malu bi n-naṣīḥati l-qā'ila:
istami' li-qalbik!

wa tadhakkara l-yawm:

„yawma lā yanfā'u
mālun wa lā banūn
illā man ata l-llāha **bi qalbin salīm**“
(26:88-89)

In questions of scholarship among
Muslims, we are told repeatedly by the
Sheikhs that the study of mere texts is
not sufficient, since a substantial part of
education is „from heart to heart“.

Yet there is a kind of rationalism in
Western societies, where
a purely theoretical study is
considered sufficient.

Scientists have discovered about forty
thousand cells in the heart, which,
configured like a network, form a kind
of „brain“ in the heart.

„Have they not walked the earth that
they might get hearts with which to
understand, or ears with which to hear?
Not the eyes are blind,
blind are the hearts
that are in the breast.“ (22:46)

Iman al-Ghazali writes in the book
„The Wonders of the Heart“ of the
„Iḥyā' 'ulūmu d-dīn“: „The divine-fine
heart is connected with the physical
heart, — and this fineness is the
essence of man.

This touched on the question about the
spirit that was put to the Prophet ﷺ
and answered by Allah with the words :
„They ask you about the spirit. Say :
The spirit is from the command of my
Lord, but you are given here honly little
of knowledge.“ (17:85)

Here the advice applies, which is:
„Listen to your heart!“

And remember the day:

„the Day when neither wealth nor sons
shall avail except he who comes to Allah
with a sound heart.“
(26:88,89)